


J.P.Morgan

ธนาคารเจพีมอร์แกน เชส, สำนักงานกรุงเทพฯ / JPMorgan Chase Bank, N.A., Bangkok Branch
 ตารางที่ 6 เงินไขและค่าธรรมเนียมที่เกี่ยวข้องกับการให้บริการบัญชีเงินฝากเงินตราต่างประเทศ / Table 6 Fees and Charges on Foreign Currency Deposit
 เริ่มใช้ตั้งแต่วันที่ 3 พฤศจิกายน 2552 / Effective Date November 3, 2009

สกุลเงิน / Currency	เงินไข และ ค่าธรรมเนียมอื่น ๆ / Fee and Charges		บัญชีเงินฝากออมทรัพย์ / Savings		บัญชีเงินฝากประจำ / Time Deposits
			แบบไม่ดอกเบี้ย / Demand Deposits	แบบมีดอกเบี้ย/ Savings Deposits	
USD	เงินฝากขั้นต้น / Initial Deposit		USD 10,000.00	USD 10,000.00	N.A.
	ค่าธรรมเนียมการรักษาบัญชี / Account Maintenance Fee	ค่าธรรมเนียม / Fee	USD 33.00	USD 33.00	N.A.
	ค่าธรรมเนียมกรณียอดเงินคงเหลือเฉลี่ยต่ำกว่าที่กำหนด / Minimum Balance Charges	ยอดเงินคงเหลือเฉลี่ยขั้นต่ำ / Target Minimum Balance	USD 10,000.00	USD 10,000.00	N.A.
		ค่าธรรมเนียม / Charges	USD 30.00	USD 30.00	N.A.
	ค่าธรรมเนียมกรณีบัญชีไม่เคลื่อนไหว / Dormancy Charges	ระยะเวลาไม่เคลื่อนไหว / Dormancy period	6 เดือน ติดต่อกัน / 6 consecutive months	6 เดือน ติดต่อกัน / 6 consecutive months	N.A.
		ค่าธรรมเนียม / Charges	USD 30.00	USD 30.00	N.A.
	ค่าธรรมเนียม Account Sweeping / Account Sweeping Fee	ค่าธรรมเนียม / Fee	USD 60.00	USD 60.00	N.A.
	ค่าธรรมเนียมแจ้งรายงานบัญชีเคลื่อนไหวผ่าน SWIFT940 / Statement via SWIFT940 Service Fee	ค่าธรรมเนียม / Fee	USD 60.00	USD 60.00	N.A.
ค่าธรรมเนียม cheque/draft คืน / Returned cheque/draft charge	ค่าธรรมเนียม / Charges	USD 15.00	USD 15.00	N.A.	
ค่าปรับผิดนัดชำระ / Default Fee rate	ค่าปรับ / Charges	JPMCB Debit reference rate		N.A.	

หมายเหตุ / Note :

- ธนาคารไม่เปิดให้บริการสำหรับบุคคลทั่วไป / Bank provides no service on retails business.
- *สำหรับอัตราค่าปรับผิดนัดชำระ, ทางธนาคารใช้อัตราดอกเบี้ยตามประกาศซึ่งอ้างอิงได้จากทางเว็บไซต์ของธนาคาร/ For JPMCB USD Default Fee rate, please refer to our JPMCB's URL Weblink: <http://www.jpmorganchase.com/corporate/About-JPMC/historical-prime-rate.htm> (OR navigating through "http://www.jpmorganchase.com" with the web navigation path of "ABOUT US / Newsroom / Historical Prime Rate")


 ผู้มีอำนาจลงนาม / Authorized Signature
 (นางสาวสิรินทิพย์ บุญลือ / Miss Sirinthip Boonlue)
 ผู้อำนวยการฝ่ายปฏิบัติการ / Chief Operating Officer
 ประกาศ ณ วันที่ 3 พฤศจิกายน 2552 / Effective Date November 3, 2009